

CANADA

TREATY SERIES, 1950  
No. 19

UNITED NATIONS  
TECHNICAL ASSISTANCE  
CONFERENCE

FINAL ACT

Signed at Lake Success, New York, June 14, 1950

---

RECUEIL DES TRAITÉS 1950  
N° 19

CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES  
SUR  
L'ASSISTANCE TECHNIQUE

ACTE FINAL

Signé à Lake-Success, New-York, le 14 juin 1950



53 791 365

53791 376

EDMOND CLOUTIER, C.M.G., O.A., D.S.P.  
QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY  
OTTAWA, 1952

b 3182629

b 3182630

Price: 25 cents

Prix: 25 cents



CANADA

TREATY SERIES, 1950

No. 19

UNITED NATIONS  
TECHNICAL ASSISTANCE  
CONFERENCE

FINAL ACT

Signed at Lake Success, New York, June 14, 1950

---

RECUEIL DES TRAITÉS 1950

N° 19

CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES  
SUR  
L'ASSISTANCE TECHNIQUE

ACTE FINAL

Signé à Lake-Success, New-York, le 14 juin 1950



EDMOND CLOUTIER, C.M.G., O.A., D.S.P.  
QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY  
OTTAWA, 1952

CANADA

TREATY SERIES, 1950  
No. 19

UNITED NATIONS  
TECHNICAL ASSISTANCE  
CONFERENCE  
**SUMMARY**

	PAGE
Final Act of the United Nations Technical Assistance Conference .....	4
Resolution I	
Contributions from Governments .....	8
Annex I to Resolution I .....	10
<hr/>	
Resolution II	
Financial and Allocation Arrangements .....	12

CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES  
SUR  
L'ASSISTANCE TECHNIQUE  
ACTE FINAL

Signé à Lake Success, New-York, le 14 juin 1950



EDMOND CLOUTIER, C.M.G., O.A., B.S.P.  
QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY  
OTTAWA, 1952

ACTE FINAL DE LA CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ASSISTANCE TECHNIQUE  
 FINAL ACT OF THE UNITED NATIONS TECHNICAL ASSISTANCE CONFERENCE

1. La Conférence des Nations Unies sur l'assistance technique a été convoquée par le Secrétaire-Général de l'Organisation des Nations Unies en vertu de la résolution 1246 (XIV) adoptée par l'Assemblée Générale le 18 août 1949, et de la résolution 1247 (XIV) adoptée par le Conseil Économique et Social le 22 août 1949, et a tenu ses travaux du 22 août au 10 septembre 1949.

*Le Conseil Économique et Social*  
**SOMMAIRE**  
 The Economic and Social Council

	PAGE
Acte final de la conférence des Nations Unies sur l'assistance technique .....	5
<b>Résolution I</b>	
Contributions des Gouvernements .....	9
Annexe I à la Résolution I .....	11
<b>Résolution II</b>	
Dispositions d'ordre financier et dispositions relatives à la répartition des fonds .....	13

## FINAL ACT OF THE UNITED NATIONS TECHNICAL ASSISTANCE CONFERENCE

1. The United Nations Technical Assistance Conference was convened by the Secretary-General of the United Nations in accordance with paragraphs 12 and 13 of resolution 222A (IX) adopted by the Economic and Social Council on 15 August 1949, which reads as follows:

### *The Economic and Social Council*

12. *Decides*, subject to such decision as may be taken by the General Assembly on the draft resolutions in Annex II, to call, in accordance with the supplementary rules of procedure of the General Assembly on the calling of international conferences by the Economic and Social Council, a Technical Assistance Conference for the purpose of:

- (a) Ascertaining the total amount of contributions available from participating Governments for the execution of the technical assistance programme of the United Nations and the specialized agencies during the first year of its operations; and
- (b) Giving final consent to the proportionate shares of the total amount of contributions to be allotted to the various participating organizations and to the other financial arrangements as set out in paragraph 9;

13. *Requests* the Secretary-General:

- (a) To convene the Technical Assistance Conference at the headquarters of the United Nations at such time as the Secretary-General finds appropriate, but, if possible, during or immediately following the fourth session of the General Assembly;
- (b) To invite to the said Conference, with the right to vote, all Members of the United Nations and all other Governments members of any specialized agency participating in the programme; and
- (c) Likewise to invite, without the right to vote, representatives of the specialized agencies.

1950, No. 19

6

ACTE FINAL DE LA CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR  
L'ASSISTANCE TECHNIQUE

1. La Conférence des Nations Unies sur l'assistance technique a été convoquée par le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies conformément aux paragraphes 12 et 13 de la résolution 222 A (IX) adoptée par le Conseil économique et social le 15 août 1949, dont la teneur suit:

*Le Conseil économique et social*

.....

12. *Décide*, sous réserve de la décision qui pourra être prise par l'Assemblée générale au sujet de la résolution figurant à l'annexe II, qu'il sera convoqué, conformément à l'article additionnel du règlement intérieur de l'Assemblée générale relatif à la convocation de conférences internationales par le Conseil économique et social, une Conférence de l'assistance technique en vue de:

- a) Déterminer le montant total des contributions que pourront fournir les gouvernements participants en vue de l'exécution du programme d'assistance technique des Nations Unies et des institutions spécialisées au cours de la première année de sa réalisation; et
- b) Approuver définitivement les pourcentages du montant total des contributions à allouer aux diverses organisations participantes, ainsi que les dispositions financières exposées au paragraphe 9;

13. *Prie* le Secrétaire général:

- a) De convoquer la Conférence de l'assistance technique au siège des Nations Unies à la date que le Secrétaire général jugera opportune, mais, si possible, pendant ou immédiatement après la quatrième session de l'Assemblée générale;
- b) D'y inviter, en leur conférant le droit de vote, tous les États Membres des Nations Unies et tous autres gouvernements membres de toute institution spécialisée participant au programme; et
- c) D'y inviter également, sans leur conférer le droit de vote, des représentants des institutions spécialisées.

2. The United Nations Technical Assistance Conference met at Lake Success, New York, from 12 to 14 June 1950. The Governments of the following States were presented at the Conference by delegations:

Afghanistan	Ireland
Argentina	Israel
Australia	Italy
Austria	Korea
Belgium	Lebanon
Bolivia	Liberia
Brazil	Luxembourg
Burma	Mexico
Canada	Monaco
Ceylon	Netherlands
Chile	New Zealand
China	Norway
Colombia	Pakistan
Costa Rica	Philippines
Cuba	Sweden
Denmark	Switzerland
Ecuador	Syria
Egypt	Thailand
El Salvador	Turkey
Ethiopia	Union of South Africa
Finland	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
France	Ireland
Greece	United States of America
Haiti	Uruguay
Honduras	Venezuela
India	Yemen
Indonesia	Yugoslavia
Iran	

The following specialized agencies were represented:

- Food and Agriculture Organization of the United Nations
- Inter-governmental Maritime Consultative Organization
- International Bank for Reconstruction and Development
- International Civil Aviation Organization
- International Labour Organization
- International Meteorological Organization
- International Monetary Fund
- International Refugee Organization
- United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization
- World Health Organization
- Organization of American States



2. La Conférence des Nations Unies sur l'assistance technique s'est tenue à Lake-Success, New-York, du 12 au 14 juin 1950. Les gouvernements des États dont les noms suivent ont envoyé des délégations à la Conférence:

Afghanistan	Iran
Argentine	Irlande
Australie	Israël
Autriche	Italie
Belgique	Liban
Birmanie	Libéria
Bolivie	Luxembourg
Brésil	Mexique
Canada	Monaco
Ceylan	Norvège
Chili	Nouvelle-Zélande
Chine	Pakistan
Colombie	Pays-Bas
Corée	Philippines
Costa-Rica	Royaume-Uni de Grande-
Cuba	Bretagne et d'Irlande
Danemark	du Nord
Égypte	Salvador
Équateur	Suède
États-Unis d'Amérique	Suisse
Éthiopie	Syrie
Finlande	Thaïlande
France	Turquie
Grèce	Union Sud-Africaine
Haïti	Uruguay
Honduras	Venezuela
Inde	Yémen
Indonésie	Yougoslavie

Les institutions spécialisées énumérées ci-dessous étaient représentées:

- Banque internationale pour la reconstruction et le développement
- Fonds monétaire international
- Organisation de l'aviation civile internationale
- Organisation intergouvernementale consultative de la navigation maritime
- Organisation internationale pour les réfugiés
- Organisation internationale du Travail
- Organisation météorologique internationale
- Organisation mondiale de la santé
- Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture
- Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture
- Organisation des États américains

3. In the course of its work the Conference adopted the following resolutions, which are hereby placed on record:

- (a) A resolution on the subject of contributions from Governments to the Expanded Programme of Technical Assistance, the text of which is appended hereto;
- (b) A resolution on the financial arrangements concerning the Expanded Programme of Technical Assistance through the United Nations and the Specialized Agencies, the text of which is appended hereto.

4. The Conference also took account of the fact that several Governments were not in a position to announce contributions during the Conference but that they contemplate submitting such amounts after the end of the Conference. The Conference requested the Secretary-General to communicate to the Governments invited to the Conference the additional amounts announced by Governments notified to him after the close of the Conference.

IN WITNESS WHEREOF the undersigned representatives have signed this Final Act.

DONE at Lake Success, New York, this fourteenth day of June, one thousand nine hundred and fifty, in a single copy in the English, French and Spanish languages, each text being equally authentic. The original will be deposited with the Secretary-General of the United Nations, who will send certified copies to each of the Governments invited to send representatives to the Conference.

#### RESOLUTION I

### CONTRIBUTIONS FROM GOVERNMENTS

#### *The United Nations and Technical Assistance Conference*

*Believing* that world peace and prosperity depend on a rising standard of living among all peoples and particularly among the peoples of the countries which are now economically under-developed,

*Being impressed* with the significant contribution to economic development that can be made by an expansion of the international interchange of technical knowledge and skills,

*Noting* the recommendations contained in resolution 304 (IV), adopted by the General Assembly of the United Nations on 16 November 1949, regarding an expanded programme of technical assistance for economic development of under-developed countries,

1. *Notes with satisfaction* that the total amount of monetary sums and domestic credits hitherto ascertained to be made available from contributing Governments during the first financial period of the operation ending 31 December 1951, for the Expanded Programme of Technical Assistance through the United Nations and the Specialized Agencies is equivalent to approximately \$20,012,500;

2. *Notes further* that, by indicating the amounts listed in the schedule appended hereto (annex I), each of the contributing Governments has declared

3. Au cours de ses travaux, la Conférence a adopté les résolutions suivantes, qui sont consignées dans le présent Acte final:

- a) Une résolution relative aux contributions des gouvernements au programme élargi d'assistance technique, résolution dont le texte figure en annexe;
- b) Une résolution relative aux dispositions d'ordre financier concernant le programme élargi d'assistance technique mis en œuvre par l'Organisation des Nations Unies et par les institutions spécialisées, résolution dont le texte figure en annexe.

4. La Conférence a également pris en considération le fait que certains gouvernements n'ont pas été en mesure d'annoncer au cours de la Conférence le montant de leurs contributions, et qu'ils envisagent de le faire après la clôture de ses travaux. Elle a prié le Secrétaire général de porter à la connaissance des gouvernements invités à participer à la Conférence le montant des nouvelles contributions que les gouvernements lui feraient connaître après la clôture.

EN FOI DE QUOI les représentants soussignés ont signé le présent Acte final.

FAIT à Lake-Success, New-York, le quatorze juin mil neuf cent cinquante en un seul exemplaire rédigé dans les langues anglaise, espagnole et française, chaque texte faisant également foi. L'original sera déposé auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies qui enverra des copies certifiées conformes à l'original à tous les gouvernements invités à envoyer des représentants à la Conférence.

## RÉSOLUTION I

### CONTRIBUTIONS DES GOUVERNEMENTS

*La Conférence des Nations Unies sur l'assistance technique,*

*Convaincue* que la paix et la prospérité dans le monde sont liées à l'élévation du niveau de vie pour tous les peuples et particulièrement pour ceux des pays qui sont actuellement insuffisamment développés au point de vue économique,

*Frappée* par l'importance de la contribution que peut apporter au développement économique une extension des échanges internationaux des connaissances et des procédés techniques,

*Prenant acte* des recommandations figurant dans la résolution 304 (IV) adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 16 novembre 1949 et relative à un programme élargi d'assistance technique en vue de développement économique des pays insuffisamment développés,

1. *Prend acte avec satisfaction* de ce que le montant total actuel des contributions sous forme de versements effectifs ou de crédits en monnaie nationale dont on est assuré qu'elles seront fournies pendant le premier exercice financier se terminant le 31 décembre 1951, pour la mise en œuvre du programme élargi d'assistance technique des Nations Unies et des institutions spécialisées, par les gouvernements contribuant au programme, équivaut approximativement à 20,012,500 dollars;

2. *Prend acte également* de ce que, en faisant connaître les montants indiqués dans la liste ci-jointe (annexe I), chacun des gouvernements qui

that it will, so far as its appropriate constitutional bodies authorize and, where necessary, appropriate funds, make available such amounts to the Expanded Programme of Technical Assistance during the first financial period of its operation;

3. Urges that contributions for the first period of operation be made available as soon as possible to the Special Account for Technical Assistance for Economic Development to be set up and administered by the Secretary-General of the United Nations in accordance with the provisions of paragraph 8 of resolution 222 A (IX) of the Economic and Social Council and paragraph 3 of resolution 304 (IV) of the General Assembly.

## ANNEX I TO RESOLUTION I

*List of Governments**Amounts*

Afghanistan .....	Afghania	119,084
Argentina .....	Argentinian pesos	1,000,000
Australia .....	Equivalent of	\$400,000
Austria .....	Austrian schillings	500,000
Belgium .....	Belgian francs	13,500,000
Bolivia .....	Bolivianos	750,000
Brazil .....	Cruzeiros	8,500,000
Burma .....	Equivalent of	\$7,500
Canada .....	Canadian	\$850,000
Ceylon .....	Equivalent of	\$15,000
Chile .....	Chilean pesos	5,400,000
China .....		\$10,000
Colombia .....	Colombian pesos	100,000
Costa Rica .....		\$5,000
Cuba .....	Cuban pesos	50,000
Denmark .....	Danish kroner	660,000
Ecuador .....	Sucres	94,500
Egypt .....	Egyptian pounds	28,500
El Salvador .....		\$5,000
Ethiopia .....	Equivalent of	\$20,000
Finland .....		
France .....	French francs	422,625,000
Greece .....	Equivalent of	\$5,900
Haiti .....	Haitien gourdes	30,000
Honduras .....	Lempiras	16,000
India .....	Equivalent of	\$250,000
Indonesia .....	Rupiah	463,000
Iran .....	Equivalent of	\$40,000
Ireland .....		

contribuant au programme a déclaré que, dans la mesure où les organes compétents, aux termes de la constitution du pays, l'y autoriseraient et, le cas échéant, ouvriraient les crédits nécessaires, il fournirait ces montants au programme élargi d'assistance technique pendant le premier exercice financier de sa mise en œuvre;

3. *Demande instamment* que les contributions relatives à la première période de la mise en œuvre soient versées le plus tôt possible au compte spécial de l'assistance technique en vue du développement économique qui sera ouvert et administré par le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies conformément aux dispositions du paragraphe 8 de la résolution 222 A (IX) du Conseil économique et social et du paragraphe 3 de la résolution 304 (IV) de l'Assemblée générale.

## ANNEXE I À LA RÉOLUTION I

<i>Liste des gouvernements</i>	<i>Montants</i>
Afghanistan .....	Afghanis 119,084
Argentine .....	Pesos argentins 1,000,000
Australie .....	Équivalent de \$400,000
Autriche .....	Schillings autrichiens 500,000
Belgique .....	Francs belges 13,500,000
Birmanie .....	Équivalent de \$7,500
Bolivie .....	Bolivianos 750,000
Brésil .....	Cruzeiros 8,500,000
Canada .....	Dollars canadiens 850,000
Ceylan .....	Équivalent de \$15,000
Chili .....	Pesos chiliens 5,400,000
Chine .....	\$10,000
Colombie .....	Pesòs colombiens 100,000
Corée .....	\$5,000
Costa-Rica .....	\$5,000
Cuba .....	Pesos cubains 50,000
Danemark .....	Couronnes danoises 660,000
Égypte .....	Livres égyptiennes 28,500
États-Unis d'Amérique .....	\$12,007,500 (sous la réserve que cette somme ne dépasse pas 60% du montant total des sommes mises à la disposition du fonds par les gouvernements participants telles qu'elles sont indiquées sur cette liste)
Équateur .....	Sucres 94,500
Éthiopie .....	Équivalent de \$20,000
Finlande .....	
France .....	Francs français 422,625,000
Grèce .....	Équivalent de \$5,900
Haïti .....	Gourdes haïtiennes 30,000
Honduras .....	Lempiras 16,000
Inde .....	Équivalent de \$250,000
Indonésie .....	Rupiah 463,000
Iran .....	Équivalent de \$40,000
Irlande .....	

<i>List of Governments</i>	<i>Amounts</i>
Israel .....	Israeli £10,000
Italy .....	Equivalent of \$93,000
Korea .....	\$5,000
Lebanon .....	Equivalent of \$6,500
Liberia .....	\$8,000
Luxembourg .....	Equivalent of \$2,500
Mexico .....	Mexican pesos 300,000
Monaco .....	French francs 1,000,000
Netherlands .....	Florins 1,520,000
New Zealand .....	New Zealand £45,000
Norway .....	Norwegian kroner 250,000
Pakistan .....	Pakistan rupees 467,000
Philippines .....	Philippine pesos 100,000
Sweden .....	Swedish kroner 500,000
Switzerland .....	Swiss francs 1,000,000
Syria .....	Syrian pounds 25,000
Thailand .....	
Turkey .....	Equivalent of \$182,000
Union of South Africa .....	
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland .....	£760,000
United States of America .....	\$12,007,500 (provided this does not exceed 60% of the total amount to be made available by contributing Governments as indicated in this schedule)
Uruguay .....	Uruguayan pesos 151,900
Venezuela .....	\$44,000 or equivalent
Yemen .....	Indian rupees 20,000
Yugoslavia .....	Dinars 2,500,000

## RESOLUTION II

**FINANCIAL AND ALLOCATION ARRANGEMENTS**

*The United Nations Technical Assistance Conference,*

Approves the following financial arrangements recommended in paragraph 9 of resolution 222 A (IX) of the Economic and Social Council:

- (a) Contributions shall be made by Governments in such forms and subject to such conditions as may be agreed between the Secretary-General, after consultation with the Technical Assistance Board established pursuant to resolution 222 A (IX) of the Economic and Social Council, and the participating Governments, provided that contributions shall be made without limitation as to use by a specific agency, or in a specific country or for a specific project.
- (b) The Secretary-General shall allot contributions received during the first fiscal year as follows:
  - (i) The first \$10,000,000 in contributions shall automatically be available for distribution to the participating organizations for the expanded technical assistance programme;

<i>Liste des gouvernements</i>	<i>Montants</i>
Israël .....	Livres israéliennes 10,000
Italie .....	Équivalent de \$93,000
Liban .....	Équivalent de \$6,500
Libéria .....	\$8,000
Luxembourg .....	Équivalent de \$2,500
Mexique .....	Pesos mexicains 300,000
Monaco .....	Francs français 1,000,000
Norvège .....	Couronnes norvégiennes 250,000
Nouvelle-Zélande .....	Livres néo-zélandaises 45,000
Pakistan .....	Rupees pakistanaises 467,000
Pays-Bas .....	Florins 1,520,000
Philippines .....	Pesos philippins 100,000
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord .....	£760,000
Salvador .....	\$5,000
Suède .....	Couronnes suédoises 500,000
Suisse .....	Francs suisses 1,000,000
Syrie .....	Livres syriennes 25,000
Thaïlande .....	
Turquie .....	Équivalent de \$182,000
Union Sud-Africaine .....	
Uruguay .....	Pesos uruguayens 151,900
Venezuela .....	\$44,000 ou l'équivalent
Yémen .....	Rupees indiennes 20,000
Yougoslavie .....	Dinars 2,500,000

## RÉSOLUTION II

### DISPOSITIONS D'ORDRE FINANCIER ET DISPOSITIONS RELATIVES A LA RÉPARTITION DES FONDS

#### *La Conférence des Nations Unies sur l'assistance technique*

Approuve les dispositions d'ordre financier recommandées au paragraphe 9 de la résolution 222 A (IX) du Conseil économique et social, à savoir:

- a) Les contributions seront versées par les gouvernements, sous la forme et dans les conditions qui seront fixées d'un commun accord par le Secrétaire général, qui aura préalablement consulté le Bureau de l'assistance technique créé en vertu de la résolution 222 A (IX) du Conseil économique et social, et par les gouvernements participants, sous réserve qu'aucune restriction ne soit imposée quant à leur utilisation par une institution spécialisée déterminée, leur attribution à un pays bénéficiaire déterminé, ou leur affectation à un projet particulier;
- b) Le Secrétaire général répartira comme suit les contributions reçues au cours du premier exercice financier:
  - (i) La première tranche de 10 millions de dollars des contributions sera automatiquement répartie entre les organisations participantes en vue du programme élargi d'assistance technique;

(ii) Of the second \$10,000,000 of contributions received, 70 per cent shall be automatically available for distribution to the participating organizations and 30 per cent shall be retained for subsequent allocations, bearing in mind the desirability of retaining an appropriate proportion of convertible currencies;

(iii) All contributions above \$20,000,000 shall be similarly retained.

(c) Contributions automatically available for distribution to the participating organizations, in accordance with paragraph (b) (i) and (ii) above, shall be transferred by the Secretary-General to the organizations in accordance with the following percentages:

	<i>Per Cent</i>
United Nations .....	23
International Labour Organization .....	11
Food and Agriculture Organization .....	29
United Nations Educational Scientific and Cultural Organization .....	14
International Civil Aviation Organization .....	1
World Health Organization .....	22
	<hr/>
TOTAL .....	100

(d) Contributions retained under paragraph (b) (ii) and (iii) above shall be allotted by the Technical Assistance Board in such a manner as it may decide and at such time as it may decide, taking into consideration all relevant factors, in particular the amounts and kinds of resources on hand and receivable, the technical assistance requests received which fall within the field of the several participating organizations, the uncommitted balances held by them, and the need for the retention of any reserves to meet unforeseen requests from Governments.

(e) The Technical Assistance Board shall determine the manner in which different currencies and services or materials can be most effectively utilized.

(f) The amounts received by the participating organizations shall be available to them for the purpose of assuming obligations or commitments during the fiscal year in which these amounts are received, but actual expenditure shall be allowed to extend over a period of not more than the two ensuing fiscal years.

(g) The Secretary-General and the executive heads of the other participating organizations shall, after consultation, make appropriate arrangements for the audit of contributions and expenditures under this programme.



- (ii) Sur la seconde tranche de 10 millions de dollars de contributions reçues, 70 pour 100 seront automatiquement répartis entre les organisations participantes et 30 pour 100 seront mis en réserve pour des répartitions ultérieures, compte tenu de l'opportunité de mettre en réserve une proportion convenable de monnaies convertibles;
- (iii) Au-delà de 20 millions de dollars, toutes les contributions seront également mises en réserve.
- c) Les contributions automatiquement réparties entre les organisations participantes, conformément aux dispositions des sous-alinéas (i) et (ii) de l'alinéa b) ci-dessus, leur seront versées par le Secrétaire général conformément aux pourcentages suivants:

	<i>Pourcentage</i>
Organisation des Nations Unies .....	23
Organisation internationale du Travail .....	11
Organisation pour l'alimentation et l'agriculture.....	29
Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture .....	14
Organisation de l'aviation civile internationale .....	1
Organisation mondiale de la santé .....	22
	<hr/>
TOTAL .....	100

- d) Les contributions versées au fonds de réserve en vertu des sous-alinéas (ii) et (iii) de l'alinéa b) ci-dessus seront attribuées par le Bureau de l'assistance technique de la manière et à l'époque qu'il fixera lui-même, en tenant compte de tous facteurs pertinents tels que: le montant et la nature des ressources disponibles et à recevoir, les demandes d'assistance technique reçues qui sont du domaine des diverses organisations participantes, les soldes non engagés qu'elles détiennent et la nécessité de constituer les fonds de réserve suffisants pour faire face aux demandes imprévues de gouvernements;
- e) Le Bureau de l'assistance technique déterminera la manière dont les différentes monnaies et les différents services ou matériaux pourront être utilisés de façon la plus efficace;
- f) Les sommes reçues par les organisations participantes pourront faire l'objet d'obligations et d'engagements portant sur l'exercice financier où elles ont été reçues, mais les dépenses effectives pourront être réparties sur une période ne dépassant pas les deux exercices financiers suivants;
- g) Le Secrétaire général et les directeurs généraux des autres organisations participantes prendront, après consultation, toutes dispositions utiles en vue d'assurer la vérification comptable des contributions et des dépenses afférentes au programme d'assistance.



LIBRARY E A / BIBLIOTHÈQUE A E



3 5036 01016036 7

